

Tankönyvkutatás – fordított tankönyvek – kétnyelvűség

nemzetközi tankönyvkutató szimpózium

Program

Ideje: 2019. november 22. 10.00–18.00

Helyszíne: Selye János Egyetem Tanárképző Kara, kari tanácsterem (309.)

Köszöntő: 10.00–10.10: Dr. habil. Lőrincz Julianna PhD, a Variológiai Kutatócsoport vezetője

1. szekció

Elnök: Dr. habil. Misad Katalin, PhD.

10.10–10.30: Dr. habil. Lőrincz Julianna, PhD. (SJE): *Tankönyvkutató munka a Variológiai Kutatócsoportban*

10.30–10.50: Mgr. Verbók Boglárka (Batthyány-Strattmann László MTNy Alapiskola): *A magyar mint anyanyelv, kisebbségi és idegen nyelv oktatási kérdései és oktatási segédletei* (kötetbemutató)

10.50–11.10: Dr. Parapatics Andrea, PhD. (PE): *Munkafüzet dialektológiai ismeretek tanításához – és ami mögötte van*

11.10–11.30: Dr. habil. Pethő József, PhD. (ME): *A szemantikai alapkategóriák nyelvpedagógiai jelentősége*

11.30–11.50: Dr. habil. Domonkosi Ágnes, PhD. – Dr. Ludányi Zsófia, PhD. (EKE): *Probléma-központúság és tananyagszervezés az anyanyelvi nevelésben*

11.50–12.10: Dr. Schirm Anita, PhD. (SZTE): *A szövegtípusok és a diskurzusjelölők kapcsolata az oktatás szemszögéből*

12.10–12.30: Dr. habil. Kurtán Zsuzsa, PhD. (SJE): *Kétnyelvű környezet fordított tankönyveinek értékelési problémái*

12.30–13.20 EBÉDSZÜNET

2. szekció

Elnök: Dr. habil. Domonkosi Ágnes, PhD.

13.20–13.40: Dr. Kádár Edit, PhD. (BBTE): *Anyanyelvi nevelés kétnyelvű környezetben. Egy tananyagfejlesztési kísérletről*

13.40–14.00: Dr. Magyari Sára, PhD. (PKE): *Nyelvi revitalizáció a fakultatív oktatás tükrében*

14.00–14.20: Dr. Vörös Ottó, CsC. (SJE): *A tankönyvfordítás elméleti problémái*

14.20–14.40: Dr. habil. Misad Katalin, PhD. (CE): *Szlovákból magyarra fordított tankönyvek nyelvi-nyelvhasználati sajátosságai*

14.40–15.00: Dr. Eöry Vilma PhD. (EKE): *Az anyanyelv szerepe a tudás szerveződésében és a fordított tankönyvszövegek*

15.00–15.20: Dr. Beregszászi Anikó, PhD. – Dr. Dudics Lakatos Katalin, PhD. (II.RFKMF): *Utak és tévutak az anyanyelvi nevelésben a kárpátaljai magyar középiskolák-ban a 10. osztályos magyar nyelv tankönyv alapján*

15.20–15.40 SZÜNET

3. szekció

Elnök: Dr. Magyari Sára, PhD.

15.40–16.00: Dr. Simon Szabolcs, PhD. (SJE): *A mondattan tanításának két modelljéhez a szlovákiai magyar tannyelvű középiskolákban*

16.00–16.20: Dr. Lőrincz Gábor, PhD. (SJE): *A (fordított) tankönyv mint nyelvitájkép-szelet*

16.20–16.40: Dr. Istók Béla, PhD. – Dr. Istók Ilona, PhD. (SJE): *Nyelvtani gyakorlatok PowerPointtal*

16.40–17.00: Dr. Tóth Etelka, PhD. – Dr. Bartha Csilla, PhD. (KRE): *Tanulói szótárral a kétnyelvűségért*

17.00–17.20: Rási Szilvia (EKE): *Tanárszakos hallgatók szemináriumi dolgozatainak metadiszkurzív elemzése*

17.20–17.40: Dančo Jakab Veronika (CE): *A kétnyelvűség aspektusának érvényesülése a középiskolai anyanyelvtankönyvek gyakorlataiban*

17.40: Vita. A konferencia zárása. Hidegtálás vacsora.